

Wien, September 2017



*Sehr geehrte Frau Direktorin! Sehr geehrter Herr Direktor!*

*Sehr geehrte Lehrerin! Sehr geehrter Lehrer!*

Sehr gerne möchten wir Sie über den **neunten mehrsprachigen Redewettbewerb „SAG'S MULTI!“** im Schuljahr 2017/18 informieren.

Der **Verein „Wirtschaft für Integration“** (VWFI) lädt auch in diesem Schuljahr **österreichweit Schulen aller Schularten** dazu ein, die **Mehrsprachigkeit von Jugendlichen zu fördern** und ihre Schülerinnen und Schüler **ab der 7. Schulstufe** zu motivieren, ihren Talenten auf der „SAG'S MULTI!“-Bühne Ausdruck zu verleihen.

### **Bühne frei für ALLE Jugendlichen!**

Auch im Durchgang 2017/18 sind **alle Jugendlichen** mit einer anderen **Erst- bzw. Muttersprache** als Deutsch oder mit einer **Fremdsprache** herzlich zur Teilnahme eingeladen. Die Bühne von „SAG'S MULTI!“ steht demnach allen Schülerinnen und Schülern – mit und ohne Migrationshintergrund – für ihre **zweisprachigen Reden** (Deutsch und eine weitere Sprache) offen.

In den bisherigen mehrsprachigen „SAG'S MULTI!“-Bewerben stieg die Anzahl der teilnehmenden Jugendlichen und Schulen stetig an. Im Schuljahr 2016/17 durften wir uns über die Teilnahme von **rund 570 Jugendlichen** aus **139 Schulen** aus allen Bundesländern mit insgesamt **54 verschiedenen Sprachen** freuen!

### **Termine und Informationen für SAG'S MULTI! 2017/18**

#### **Anmeldezeitraum**

Von **25. September – 23. Oktober 2017** ist unser Online-Anmeldesystem freigeschaltet. Wir bitten die LehrerInnen die Registrierungen für ihre SchülerInnen auf der Webseite [www.sagsmulti.at](http://www.sagsmulti.at) vorzunehmen.

*Achtung: Jede Schule kann bis zu 10 SchülerInnen ab der 7. Schulstufe für „SAG'S MULTI!“ nominieren. Wenn mehr als 10 Jugendliche an einer Schule Interesse zeigen, bitten wir die Schulen im Vorfeld eigenständig eine Vorauswahl durchzuführen.*

#### **Regionalrunden – SAG'S MULTI auch in Graz und Innsbruck**

Die Regionalrunden finden zwischen Dezember 2017 und Jänner 2018 nicht nur in Wien, sondern in diesem Durchgang auch in Graz und Innsbruck statt. Wir freuen uns über zahlreiche Teilnahme aus den südlichen und westlichen Bundesländern!

Die Redezeit bei den Regionalrunden beträgt **6-8 Minuten**.

## Finalrunden

Die zum Finale nominierten Jugendlichen nehmen schließlich an einem Finaltermin in Wien im Februar 2018 teil. Die Redezeit bei den Finalrunden beträgt wiederum **6-8 Minuten**, jedoch muss ein **neues Thema** aus dem Themenpool als in der Regionalrunde gewählt werden.

## Abschlussfest mit Preisverleihung

**Wann:** voraussichtlich: Do. 01.03.2018, 17:00 – ca. 19:30

**Wo:** Rathaus Wien, großer Festsaal, Friedrich-Schmidt-Platz 1, 1010 Wien

Alle TeilnehmerInnen der Finalrunden werden herzlich zum Abschlussfest ins Wiener Rathaus eingeladen. In feierlichem Rahmen werden an diesem Abend die 15 GewinnerInnen des neunten Durchgangs von „SAG'S MULTI!“ bekanntgegeben und geehrt, mit gemeinsamem Ausklang bei einem Buffet.

## SAG'S MULTI! Themen 2017/18

**Leitthema:** Dafür lohnt es sich zu leben

**Unterthemen:**

- Freiheit beginnt im Kopf
- Nobody's perfect
- Social Media – mein echtes Leben?
- „Ungerechtigkeit an irgendeinem Ort bedroht die Gerechtigkeit an jedem anderen.“ (Martin Luther King)

## Die Rede

Jedes Jahr gibt „SAG'S MULTI!“ ein Leitmotiv mit zahlreichen Unterthemen vor. Die TeilnehmerInnen halten über ein von ihnen gewähltes Thema (entweder Leitmotiv oder eines der Unterthemen) eine Rede, in der sie ihre rhetorischen Fähigkeiten und ihre Sprachkompetenz unter Beweis stellen können. Innerhalb der jeweiligen Rede muss zwischen der deutschen Sprache und einer weiteren Sprache (Erst- bzw. Muttersprache oder Fremdsprache) gewechselt werden. Für die Bewertung der TeilnehmerInnen ist jeweils ein/e muttersprachliche/r Juror/in vor Ort.

**WICHTIG!** Zum Wettbewerb sind ausnahmslos **zweisprachige Reden** sowie während eines Durchlaufs **eine Wettbewerbssprache** (neben Deutsch) zugelassen. **Mehrmalige Wechsel zwischen den beiden Sprachen** werden von der Jury besonders positiv bewertet. Bei **Unter- oder Überschreitung** der angegebenen **Rededauer** werden **Punkte abgezogen**. **Musikalische** (Singen, Spielen auf Instrumenten, Vorspielen von Liedern, Sprechgesang, Poetry Slam o.ä.) und **schauspielerische Einlagen** sowie das **Herzeigen von Objekten** (z.B. Bildmaterial) während der Rede sind **nicht erlaubt**. Plagiate: **Geistiges Eigentum anderer** (z.B. Zitate) muss als solche unter **Angabe des Autors/der Autorin schriftlich sowie mündlich** benannt werden.

## Die Preise von SAG'S MULTI!

Ein Pokal und eine Reise in eine europäische Stadt oder Region warten letztlich auf die 15 GewinnerInnen von „SAG'S MULTI!“ 2017/18!

Weitere Details zu Teilnahmebedingungen, Anmeldung und Terminen finden Sie **online unter** [www.sagsmulti.at](http://www.sagsmulti.at)

Der mehrsprachige Redewettbewerb „SAG'S MULTI!“ ist eine Initiative des **Vereins „Wirtschaft für Integration“ (VWFI)** und findet in Kooperation mit dem **Wiener Stadtschulrat** statt. Für Anmeldung und Organisation ist der Verein **EDUCULT – Denken und Handeln im Kulturbereich** zuständig.

### Information und Anmeldung:

EDUCULT – Denken und Handeln im Kulturbereich

Q21 (im MuseumsQuartier Wien), Museumsplatz 1, e-1.6, 1070 Wien

Kontakt: Barbara Semmler, [barbara.semmler@educult.at](mailto:barbara.semmler@educult.at), Tel.: 01-522 31 27-21, Web: [www.educult.at](http://www.educult.at)

### Projekträger – Öffentlichkeitsarbeit/Sponsoring/Koordination

Verein „Wirtschaft für Integration“

Brunnengasse 72, 1160 Wien, Tel.: 01-94 44 846, Web: [www.vwfi.at](http://www.vwfi.at)